



**PIRAMIDA**



Park Hotel & Wellnes

# MENU

## RESTAURACJA PARKOWA

CZYNNA | OPENING HOURS | ÖFFNUGSZEITEN: 14:00 - 21:30

DANIA | DISHES | GERICHTE 14:00 - 21:00



## Przystawki zimne

### Cold Appetizers/Kalte Vorspeisen

---

CARPACCIO WOŁOWE - PIECZYWO, MASŁO 55,00 Zł

*Carpaccio, bread, butter*

*Carpaccio, Brot, Butter*

*100/100/10g*

DESKA WĘDLIN - PIECZYWO, MASŁO 49,00 Zł

*Cold cuts board, bread, butter*

*Wurstplatte, Brot, Butter*

*150/100/10g*

DESKA SERÓW - PIECZYWO, MASŁO 49,00 Zł

*Cheese board, bread, butter*

*Käseplatte, Brot, Butter*

*180/100/10g*

## Przystawki ciepłe

### Hot Appetizers / Warme Vorspeisen

---

PIEROŻKI Z KOZIM SEREM - 3 SZT 39,00 Zł

*Filo pastry stuffed with goat cheese*

*Blätterteigtaschen gefüllt mit Schafskäse*

KREWETKI GAMBASY NA MAŚLE CZOSNKOWYM Z RATATOUILLE,  
PIECZYWO 59,00 Zł

*King Prawns in garlic butter, served with ratatouille, bread*

*Garnelen in Knoblauchbutter auf Ratatouille-Sockel, Brot*

*90/75/30/100g*



## **Zupy**

### **Soups / Suppen**

---

**ŻUREK ŚLĄSKI Z ZIEMNIAKAMI, KIEŁBASĄ I JAJKIEM** 25,00 ZŁ

*Silesian sour rye soup with potatoes, sausage and a hard-boiled egg*

*Saure Suppe auf schlesische Art mit Kartoffeln, Wurst und Ei*

*250 ml*

**BOROWIKOWY PRZYSMAC,** 29,00 ZŁ

**ZUPA Z BOROWIKÓW LEŚNYCH Z ŁAZANKAMI**

*King Mushroom Delicacy - wild mushroom soup with noodles*

*Steinpilzsuppe mit Lasniki - Nudelflecken*

*250 ml*

**ROSÓŁ DOMOWY Z MAKARONEM** 20,00 ZŁ

*Homemade noodle broth*

*Hausgemachte Hühnerbühne*

*250 ml*

**KREM POMIDOROWY** 26,00 ZŁ

*Tomato cream soup*

*Tomaten Cremesuppe*

*250 ml*



## **Sałatki**

### **Salads / Salat**

---

**SAŁATKA GRECKA. PIECZYWO, MASŁO** 32,00 Zł

*Greek salad, bread, butter*  
*Griechischer Salat, Brot, Butter*  
180/100/10 g

**SAŁATKA Z GRILOWANYM KURCZAKIEM I SOSEM VINEGRET,  
PIECZYWO, MASŁO** 37,00 Zł

*Grilled chicken salad with vinaigrette sauce, bread, butter*  
*Salat mit Hähnchenbruststreifen und Vinaigrette, Brot, Butter*  
200/50/100/10g

**SAŁATKA Z GRILLOWANYM INDYKIEM I SOSEM VINEGRET,  
PIECZYWO, MASŁO** 39,00 Zł

*Grilled turkey salad with vinaigrette sauce bread, butter*  
*Salat mit Truthahn und Vinaigrette, Brot, Butter*  
200/50/100/10g

## **DANIA Z WOŁOWINY**

### **Beef dishes / Rindfleischgerichte**

---

**ROLADA ŚLĄSKA WOŁOWA** 69,00 Zł  
**Z SOSEM, KLUSKAMI I CZERWONĄ KAPUSTĄ**

*Beef roulade served with sauce, Silesian noodles and braised red cabbage*  
*Schlesische Rinderroulade mit Soße, , Knödel und Rotkohl*  
130/50/160/100g

**CHATEAUBRIAND Z POLĘDWICY WOŁOWEJ** 119,00 Zł  
**Z FRYTKAMI W BEKONIE, SOS**

*Chateaubriand beef steak with french fries wrapped in bacon, sauce*  
*Chateaubriand Rinderfilet, Pommes frites in Bacon und Soße*  
120/100/50g



## DANIA Z WIEPRZOWINY

### Pork dishes / Schweinefleischgerichte

---

KOTLET SCHABOWY PANIEROWANY 52,00 ZŁ

PODANY Z ZIEMNIAKAMI I KAPUSTĄ ZASMAŻANĄ

*Breaded pork loin chop served with potatoes and sauteed cabbage*

*Paniertes Schweineschnitzel mit Kartoffeln und gebratenem Kohl*

*150/150/100g*

ROLADA WIEPRZOWA Z SOSEM, KLUSKAMI I CZERWONĄ KAPUSTĄ 59,00 ZŁ

*Pork roulade served with Silesian noodles, braised red cabbage and sauce*

*Schweineroulade mit Soße, Knödeln und Rotkohl*

*130/50/160/100g*

SZNYCEL MIELONY 52,00 ZŁ

Z ZIEMNIAKAMI PUREE I BURACZKAMI ZASMAŻONYMI

*Minced schnitzel with mashed potatoes and fried beetroots*

*Gehacktes Schnitzel mit Kartoffelpüree und gebratenen Roten Beten*

*180/150/100g*

PLACEK PO WĘGIERSKU Z GULASZEM - 3 SZT 54,00 ZŁ

I ZESTAWEM SURÓWEK

*Hungarian-style potato pancake with goulash and a set of salads*

*Reibekuchen ungarischer Art und verschiedenen Salaten als Beilage*

*150/200/ 120g*

POLĘDWICZKI WIEPRZOWE ZAWIJANE W BOCZEK 69,00 ZŁ

W SOSIE BOROWIKOWYM Z ZIEMNIAKAMI I OGÓRKIEM KISZONYM

*Pork tenderloin wrapped in bacon served with porcini mushroom sauce, potatoes and a pickle*

*Schweinefilet Sphinx im Speckmantel, Steinpilzsoße, Kartoffeln und Salzgurke*

*120/50/150/100g*



## **DANIA Z DROBIU**

### **Poultry dishes / Geflügelgerichte**

---

**SAKIEWKA Z KURCZAKA Z ZIEMNIAKAMI, SOSEM I SURÓWKĄ** 59,00 ZŁ

*Chicken purse with potatoes, sauce and raw salad*

*Hänchenbrustfilet, Kartoffeln, Soße und Salat*

*150/150/50/100g*

**ZAPIEKANY FILET Z KURCZAKA Z MOZZARELLĄ** 59,00 ZŁ  
**POMIDORAMI SUSZONYMI, FRYTKAMI I SURÓWKĄ**

*Roast chicken breast topped with mozzarella cheese, sun-dried tomatoes, fries and raw salad*

*Hähnchenbrustfilet überbacken mit Mozzarella, getrockneten Tomaten, Pommes und Salat*

*120/120/100g*

**FILET Z INDYKA FASZEROWANY SEREM PLEŚNIOWYM** 64,00 ZŁ  
**I GRZYBAMI PODAWANY Z SOSEM, KLUSKAMI**  
**I CZERWONĄ KAPUSTĄ**

*Turkey breast stuffed with blue cheese and wild mushrooms, served with sauce, red cabbage and silesian dumplings*

*Putenfilet mit Schimmelkäse und Pilzen, Knödeln und Rotkohl, süßen Erbsen und Möhren*

*130/50/160/100g*

**FILET Z KACZKI NA JABŁKU PO PARYSKU Z ŻURAWINĄ,** 69,00 ZŁ  
**GROSZKIEM I MARCHEWKĄ**

*Duck breast served on the a la Paris apple with cranberries, green peas and carrots*

*Ente auf Pariser Art mit Äpfeln, Erbsen und Möhre*

*120/50/100/120g*



## **DANIA Z RYB**

### **Fish dishes / Fischgerichte**

---

**FILET Z DORSZA ATLANTYCKIEGO PO PARYSKU** 59,00 ZŁ  
**Z ZIEMNIAKAMI I SURÓWKĄ Z KISZONEJ KAPUSTY**

*Paris Cod Fillet with Potatoes and Sauerkraut*  
*Pariser Dorschfilet mit Kartoffeln und Sauerkrautsalat*  
130/150/100g

**ŁOSOŚ Z GRILLA** 68,00 ZŁ  
**Z PLACKAMI ROSTI I ZESTAWEM SURÓWEK**

*Grilled salmon with rosti pancake and set of raw salads*  
*Lachs vom Grill auf Rösti und Salat*  
130/100/120g

## **MAKARONY I PIEROGI**

### **Pasta and dumplings Pasta und teigtaschen**

---

**PIEROGI RUSKIE Z CEBULKĄ I KWAŚNĄ ŚMIETANĄ 8 SZT** 39,00 ZŁ

*Russian dumplings with onion and sour cream*  
*Russische Teigtaschen mit Zwiebeln und saurer Sahne*

**PIEROGI Z MIĘSEM I KAPUSTĄ KISZONĄ, DUSZONĄ CEBULĄ 8 SZT** 39,00 ZŁ

*Russian dumplings with meat, sauerkraut and braised onion*  
*Russische Teigtaschen mit Fleisch, Sauerkraut und Schmorzwiebeln*

**MAKARON TAGLIATELLE ZE SZPINAKIEM** 39,00 ZŁ

*Tagliatelle pasta with spinach*  
*Nudeln Tagiatelle mit Spinat*  
350g



# MENU DLA DZIECI

## Kids menu / Kinder menu

---

**PIEROGI Z TRUSKAWKAMI - 6 SZTUK** 29,00 Zł

*6 Dumplings with strawberries*

*6 Teigtaschen mit Erdbeeren*

**NUGGETSY Z KURCZAKA Z FRYTKAMI  
I SURÓWKĄ Z MARCHEWKI I POMARAŃCZY** 40,00 Zł

*Chicken nuggets served with french fries and carrot orange salad*

*Chicken Nuggets mit Pommes und Möhren-Orangen Salat*

*120/100/100*

## DODATKI

### Side dishes / Beilagen

---

**FRYTKI** 15,00 Zł  
*French fries - Pommes frites - 120g*

**DUFINKI** 15,00 Zł  
*Dauphine potatoes - Dauphine Kartoffeln - 120g*

**PIECZONE ZIEMNIACZKI** 15,00 Zł  
*Deep fried potatoes - Frittierte Kartoffeln - 120g*

**ZESTAW SURÓWEK** 16,00 Zł  
*Set of raw salads - Salatteller - 120g*

**PIECZYWO** 5,00 Zł  
*Bread - Brot - 100g*

**MASŁO** 3,00 Zł  
*Butter - 10g*

**KECZUP / MAJONEZ / MUSZTARDA** 3,00 Zł  
*Ketchup / Mayonnaise / Mustard / Senf - 10g*



# DESERY

## Desserts / Nachspeisen

---

TIRAMISU 30,00 Zł  
150g

SZARLOTKA NA CIEPŁO Z MUSEM OWOCOWYM 25,00 Zł  
I GAŁKĄ LODÓW WANILIOWYCH

*Hot apple pie with a scoop of vanilla ice cream served with fruit mousse*  
*Hausgemachter Apfelkuchen warm serviert mit Vanilleeis, Schlagsahne und Fruchtmousse*  
150g

DOMOWY SERNIK Z BRZOSKWINIAMI NA MUSIE OWOCOWYM 25,00 Zł

*Homemade peach cheesecake with fruit mousse*  
*Hausgemachter Käsekuchen mit Pfirsichen auf Fruchtmousse*  
120g

PUCHAR LODÓW OWOCOWYCH Z BITĄ ŚMIETANĄ 28,00 Zł

*Fruit ice cream with whipped cream*  
*Fruchteis mit Schlagsahne*  
150g

PUCHAR LODÓW CZEKOLADOWYCH 28,00 Zł  
Z BAKALIAMI I BITĄ ŚMIETANĄ

*Chocolate ice cream with dried fruit nuts and whipped cream*  
*Becher Schokoladeneis mit Nüssen, Rosinen und Schlagsahne*  
150g



## NAPOJE GORAĆE

Hot drinks / Warme Getränke

---

DZBANEK HERBATY 10,00 ZŁ

*Pot of tea / Kanne Tea*

250 ml/1 szt

KAWA Z EKSPRESU 10,00 ZŁ

*Black coffee / Schwarzer Kaffee*

150 ml

KAWA Z EKSPRESU BIAŁA 10,00 ZŁ

*White coffee / Weißer Kaffee*

150 ml/10g

KAWA LATTE MACCHIATO 16,00 ZŁ

*Latte macchiato*

200 ml/10g

KAWA ESPRESSO 10,00 ZŁ

*Espresso*

30 ml/10g

KAWA ESPRESSO DOPPIO 16,00 ZŁ

*Double espresso / Doppelter Espresso*

60 ml/20g

KAWA CAPPUCCINO 16,00 ZŁ

*Cappuccino*

150 ml/10g

CZEKOLADA NA GORAĆO 17,00 ZŁ

*Hot chocolate / Heiße Schokolade*

200 ml

## PIWA LANE

Draught beer/Bier vom Fass

---

TYSKIE GRONIE - 0,30L 12,00 ZŁ

TYSKIE GRONIE - 0,50L 14,00 ZŁ

## NAPOJE ZIMNE

Cold drinks / Kalte Getränke

---

WODA GAZOWANA / 9,00 ZŁ

NIEGAZOWANA

*Sparkling water/Still water*

*Sprudelwasser/stilles Wasser*

0,3l

SOKI OWOCOWE 10,00 ZŁ

*Fruit juice - Fruchtsäfte - 0.2l*

SOK POMIDOROWY 10,00 ZŁ

*Tomato juice - Tomatensaft - 0,2l*

PEPSI , MIRINDA ,7UP 12,00 ZŁ

SCHWEPPE, ICE TEA

0,2l

RED BULL 16,00 ZŁ

0,25l

## PIWA BUTELKOWE

Bottled beer/Bier aus der flasch

---

KSIĄŻĘCE PSZENICZNE 16,00 ZŁ

0,5l

LECH PREMIUM 16,00 ZŁ

0,5l

TYSKIE GRONIE 14,00 ZŁ

0,33l

LECH FREE 14,00 ZŁ

0,33l